

小倉城
竹あかり

竹に灯す

日本のこころ

*The Spirit of Japan,
in Bamboo Light.*

第8回 小倉城竹あかり

Kokura Castle Bamboo Light Festival #8

2026.10.23(金) - 11.3(火・祝)

[場所] 小倉城 天守閣広場 虎ノ門口 歴史の道 小倉まちなか(魚町界隈)

[時間] 各日18:00開場 21:00閉場(最終入場20:30)

※雨天・荒天の場合は中止

入場門が、小倉城虎ノ門口(リバーウォーク北九州側)に変わります

小倉城竹あかり観覧料 ¥1,000

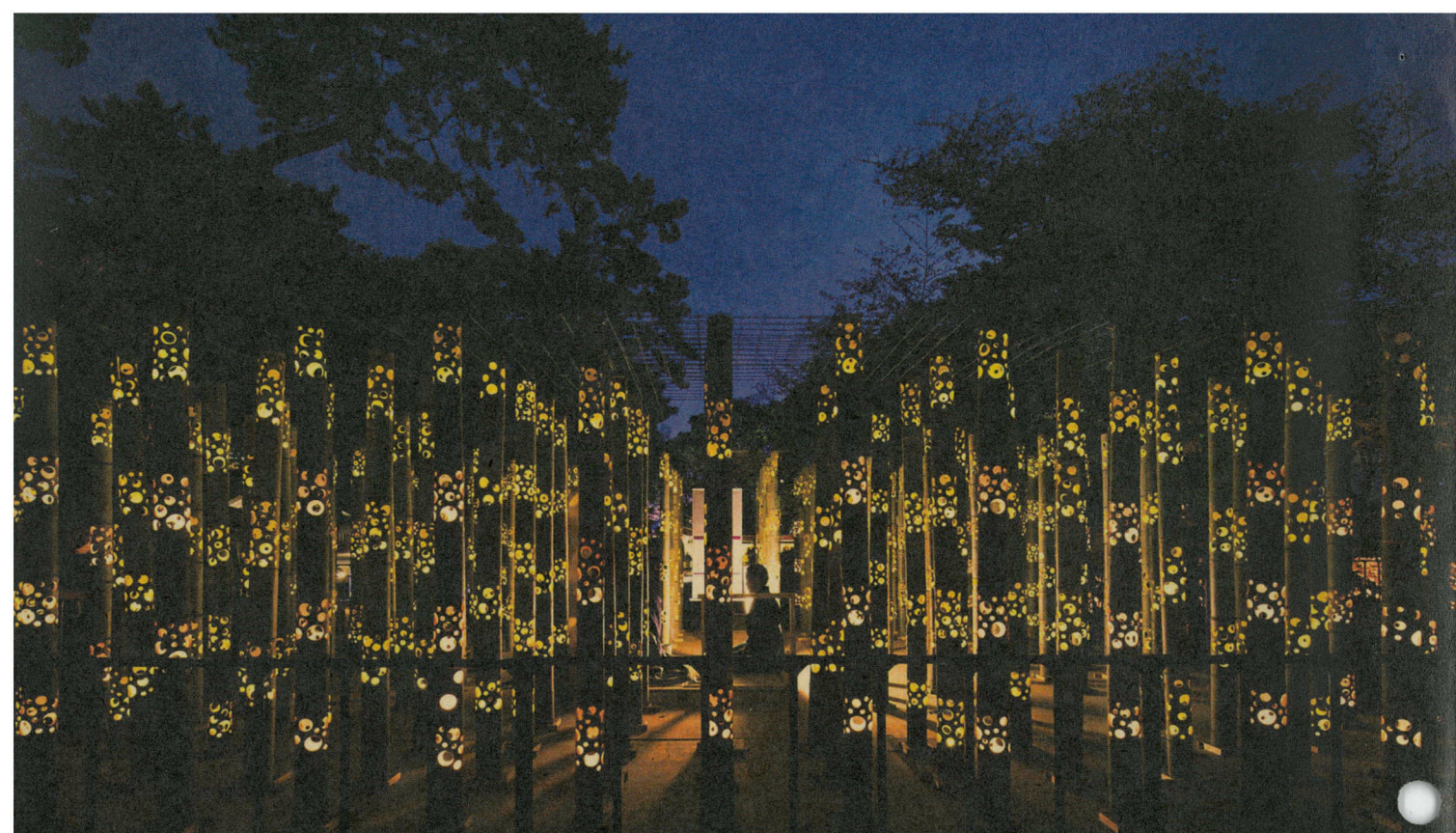
小倉城・小倉城庭園にも入場できます(当日のみ)

※小学生以下は無料
(保護者同伴)

チケットの購入は
公式HPをCHECK!



[主催] 小倉城竹あかり実行委員会 [共催] 北九州市 [後援] 福岡県



「竹害」から「竹財」へ 循環型社会の創造とまちの賑わいづくり

小倉城竹あかり

Creating a recycling-oriented society and building a thriving city by transforming "bamboo damage" into "bamboo wealth"

Kokura Castle Bamboo Light Festival [Kokura-jo Takeakari]

竹に灯す
日本のこころ

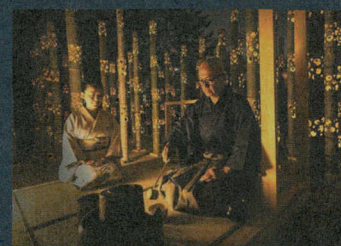
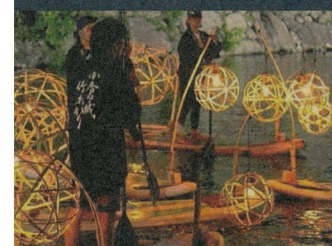
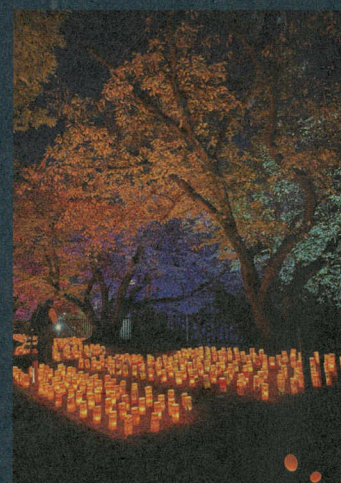
*The Spirit of Japan,
in Bamboo Light.*

「竹害を竹財に」をテーマに2019年からスタートした〈小倉城竹あかり〉は、小倉城周辺を約35,000個の竹灯籠で彩る北九州の秋の風物詩。市内の放置竹林から竹を伐採して環境保全に貢献し、その竹でつくった竹灯籠でまちの賑わいを生み、市民の財産となる体験を届けています。

〈小倉城竹あかり〉の魅力は、幻想的な風景のなかに、環境を想う“郷土愛”、市民ボランティアの“真心”、そして訪れた人の心に宿る“優しい気持ち”に満ち溢れているという点です。市民の手による市民のための心あたたまる催しは、大勢の人の努力と優しさで、これからも輝き続けていきます。

[Kokura-jo Takeakari], Kitakyushu's autumn event, began in 2019 with the theme of "transforming bamboo damage into wealth" and features almost 35,000 bamboo lanterns adorning the area surrounding Kokura Castle. The event contributes to environmental conservation by chopping down bamboo in neglected groves, bringing life to the city with bamboo lanterns, and creating a memorable experience for inhabitants.

[Kokura-jo Takeakari] is appealing because it embodies "local patriotism" for the environment, the "sincerity" of volunteers, and the tender feeling it delivers to visitors in magical settings. This heartwarming event, created by locals for locals, will continue to shine thanks to the efforts and altruism of many individuals.



「竹害」を「竹財」にするとは

What it means to transform "bamboo damage" into "bamboo wealth"

植物の中でも成長速度が速い竹は、伐採など適切な管理をしていないと
森林が荒れ、環境や生活にさまざまな悪影響を及ぼします

Unless they are properly controlled, bamboos—which grow at an incredible rate among plants—devastate forests and have harmful effects on the environment and living conditions.

北九州の竹林面積

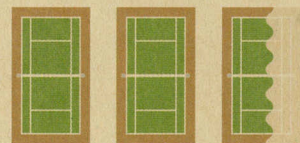
The size of bamboo groves in Kitakyushu



毎日テニスコート2.6面ずつ

広がっている計算に

The calculation indicates that bamboo is spreading at a rate of 2.6 tennis courts per day.



放置竹林はなぜ広がった？

Why have abandoned bamboo groves spread?



- ・プラスチックなどの代替製品の増加
An increase in alternative products, such as plastics
- ・輸入竹材、輸入たけのこの増加
An increase in imported bamboo and shoots
- ・高齢化による担い手不足 など
A labor shortage caused by the aging population, etc.

放置竹林を手入れしないと…

Unless we take care of neglected bamboo groves...



- ・森林や田畑に竹が侵食
Bamboos will invade woodlands and farmlands
- ・生物多様性の低下
Reduce biodiversity
- ・地滑りや土砂崩れの要因 など
Cause landslides and mudslides, etc.

— 放置竹林を少しでも減らすために —

To help eliminate neglected bamboo groves as much as possible



竹を伐採、竹灯籠に加工し、〈小倉城竹あかり〉を開催。まちの賑わいと市民の楽しみとなるイベントとして定着させることで、「竹害」を「竹財」へと昇華させます。

We cut down bamboos, transform them into lanterns, and host [Kokura-jo Takeakari]. By establishing the event as something that enlivens the city and delights the locals, we sublimate the "bamboo damage" into "bamboo wealth".



〈小倉城竹あかり〉を支える3つのコンセプト

Three Concepts Supporting [Kokura-jo Takeakari]

CONCEPT

1 市民力

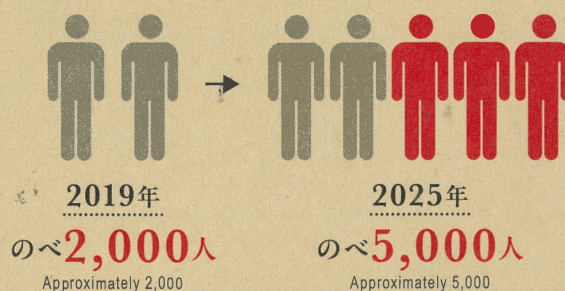
Citizen Power



竹の伐採をはじめ、竹灯籠への加工作業、会場設営や当日の点灯を担うのはすべて市民ボランティアです。参加することで社会体験や地域貢献、世代間交流を深め、故郷を愛する気持ちを育てます。

Local volunteers are in charge of all aspects of the event, including bamboo chopping, bamboo lantern manufacture, venue management, and lantern lighting. Participation provides social experience, benefits the community, promotes intergenerational interaction, and fosters local pride.

参加ボランティア数 The number of volunteers



SDGsへの取り組み

SDGs initiatives

誰もが参加できる催しとしてさまざまな取り組みを行っています。
開催後は竹灯籠のリユース、リサイクルで資源循環を目指しています。

We are making various efforts to ensure that this event is accessible to everyone.
Following the event, we recycle and reuse the bamboo lanterns to promote resource recycling.



小学生による竹紙灯籠づくり

Bamboo paper lantern-making
by primary school children

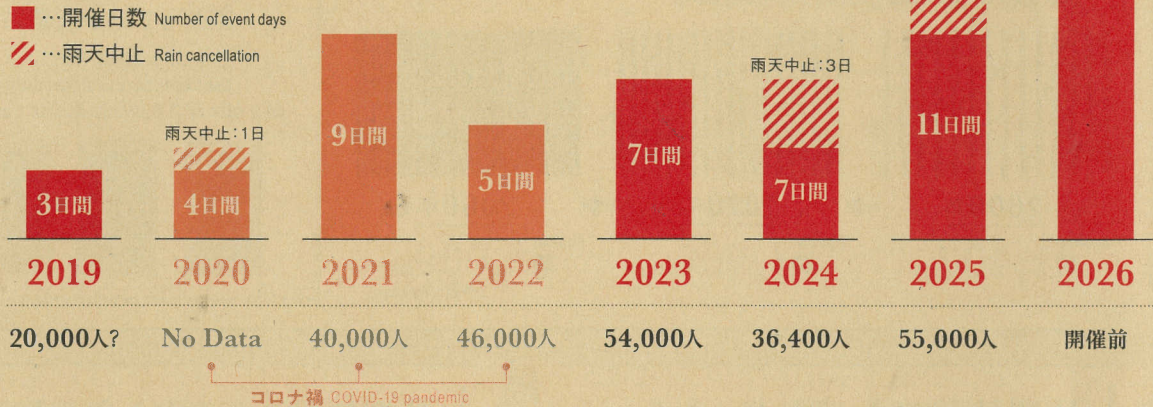
2 観光促進

北九州市の秋の風物詩として、市内をはじめ、遠方から訪れてみたいまちづくりのための賑わいをつくり出します。また、小倉のまちや商業施設とも連携し、まちなかに足を運ぶきっかけを生み出します。

As Kitakyushu's seasonal tradition, the event generates excitement for the city's development and attracts tourists from both within and outside of the city. We also collaborate with the city of Kokura and local businesses to create opportunities for visitors to visit the city center.



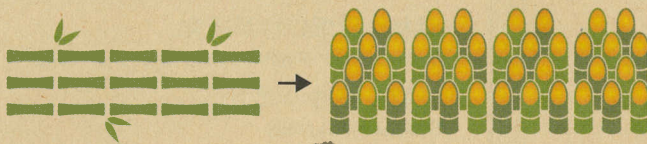
開催日数の推移 Trends in the number of event days count



3 環境保全

竹林被害のある山林の竹を積極的に伐採し、竹灯籠を制作します。イベント終了後は竹灯籠を再利用、再資源化することで、循環させる仕組みを作っています。

We actively harvest bamboo in mountain forests that have sustained damage caused by bamboo to create bamboo lanterns. We have a system for reusing and recycling the lanterns after the event.



伐採する竹材量約30t
 Approx. 30 tons of bamboo are harvested

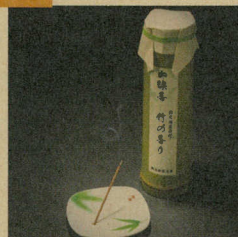
竹あかり35,000個
 35,000 bamboo lights



すべての人に優しい配慮
 Considerate and kind to all



竹灯籠のリサイクル Recycled bamboo lanterns



竹線香「小倉 竹の香」
 "Kokura Takenoko" Bamboo Incense



土壌改良剤や竹炭に
 Bamboo ameliorant and charcoal

日本の伝統文化を

体感する12日間

〈小倉城竹あかり〉へ

ぜひお越しください！

今回のメインテーマは「竹に灯す 日本のこころ」。

日本の伝統文化の美しさに触れる、幻想的な空間を創り上げます。

12夜にわたって繰り広げられる「日本文化プログラム」では、茶・花・香・邦楽・舞など、毎夜異なる日本文化体験をお楽しみいただけます。

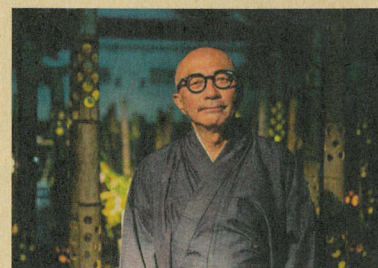
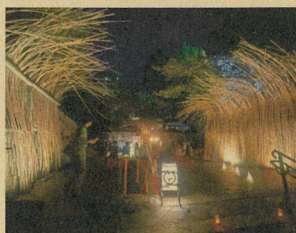
会期は過去最長となる12日間。

会場は小倉城天守閣広場およびその周辺エリアへと拡大されます。

約35,000個に増した竹灯籠は、エリアごとに趣の異なる光景を創り出します。

竹という身近な資源を活用し、社会的、文化的な価値を生み出す。

〈小倉城竹あかり〉は市民の誇りとなる文化イベントとして、みなさまのこころに残るシーンをお届けします。



小倉城竹あかり実行委員会

実行委員長 辻 利之

Kokura-jo Takeakari Executive Committee

Executive chairman TOSHIYUKI TSUJI

12 Days to Experience Japanese Tradition

We invite you to the Kokura Castle Bamboo Light Festival.

This year's main theme is "The Spirit of Japan, Lit in Bamboo."

The venue will be transformed into a dreamlike setting where visitors can experience the beauty of traditional Japanese culture.

Over twelve evenings, the "Japanese Cultural Program" will feature tea ceremony, flower arrangement, incense, traditional music, and dance—offering a different cultural experience each night.

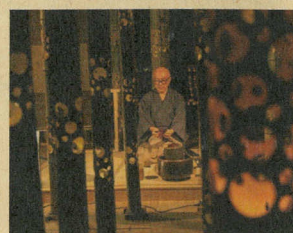
The festival runs for 12 days, its longest duration to date.

The venue has been expanded to include the Kokura Castle main keep plaza and surrounding areas.

Around 35,000 bamboo lanterns will illuminate the grounds, creating unique and atmospheric scenes throughout each area.

By making use of bamboo—a familiar and sustainable resource—the festival creates social and cultural value.

The Kokura Castle Bamboo Light Festival continues to grow as a source of pride for the community, offering memorable experiences that will stay with you long after your visit.



小倉城竹あかり実行委員会 Kokura-jo Takeakari Executive Committee

福岡県北九州市小倉北区魚町3-2-19(辻利茶舗内)

3-2-19 Uomachi, Kokurakita-ku, Kitakyushu-shi, Fukuoka (in Tsujiri tea store)



このリーフレットは日本の竹100%を原料とした

「竹紙100ナチュラル」(中越パルプ工業株式会社)を使用しています。

This leaflet is made of 100 Natural Bamboo Paper, which is 100% Japanese bamboo.
(Chuetsu Pulp & Paper Co., Ltd.)